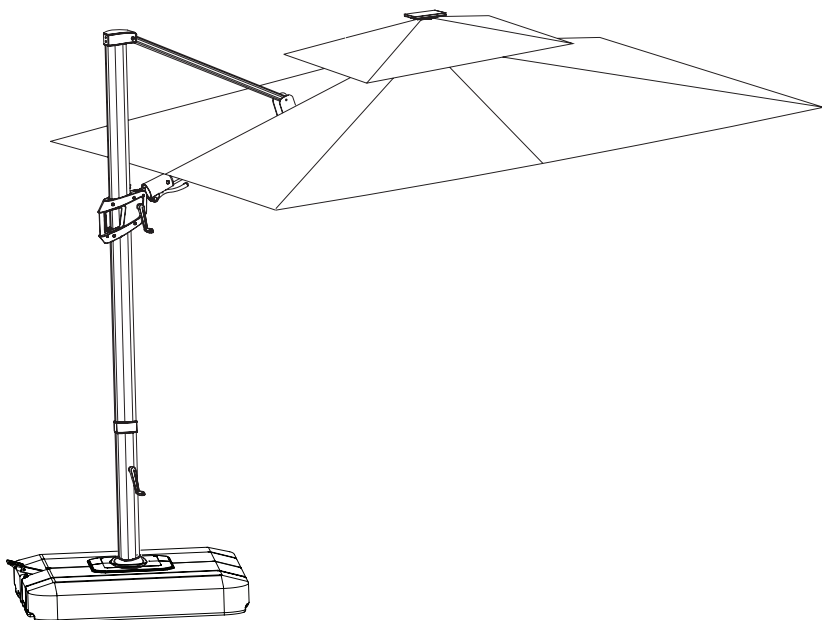


ITM. / ART. : 1807288, 1934253

Model | No de modèle | Modelo:

#UMB-241025P, UMB-241025I



**3.05 M / 10 FT Square 2-Tier Solar LED Aluminum
Cantilever Umbrella with Rolling Base**

**Parasol cantilever carré en aluminium à LED solaire à
2 niveaux de 3.05 m / 10 pi avec base roulante**

**Sombrilla voladiza de aluminio cuadrada de 2 niveles, con base
rodante y luz LED solar, 3.05 m / 10 pi**

Assembly, Care & Use Manual

Manuel de montage, d'entretien et d'utilisation

Manual de Uso, Cuidado y Ensamble



Designed in USA
Conçu aux États-Unis
Diseñado en EE.UU.

IMPORTANT, RETAIN FOR FUTURE REFERENCE: READ CAREFULLY

For assistance with use, parts, or customer service, please contact:

ATLeisure, LLC

Customer Service is available by email at customerservice@atleisure.com or chat at <https://help.atleisure.com> 8 AM – 5 PM EST, Monday – Friday.

This item is intended for outdoor domestic use only.

Not for commercial use.

IMPORTANT, À CONSERVER POUR DE FUTURS BESOINS DE RÉFÉRENCE : À LIRE SOIGNEUSEMENT

Pour obtenir de l'aide concernant l'utilisation et les pièces ou pour joindre le service à la clientèle:

ATLeisure, LLC

Service à la clientèle par courriel customerservice@atleisure.com ou par clavardage <https://help.atleisure.com> du lundi au vendredi, de 8 h à 17 h (HE).

Cet article est destiné à un usage domestique extérieur uniquement.

Non conçu pour une utilisation commerciale.

IMPORTANTE: CONSERVE PARA FUTURA REFERENCIA. LEA CUIDADOSAMENTE

Para asistencia sobre el uso o las piezas o para comunicarse con el servicio de atención al cliente:

ATLeisure, LLC

Servicio al cliente por correo electrónico en customerservice@atleisure.com o por chat en [customerservice@atleisure.com](https://help.atleisure.com), de lunes a viernes desde las 8 a. m. hasta las 5 p. m., hora del Este

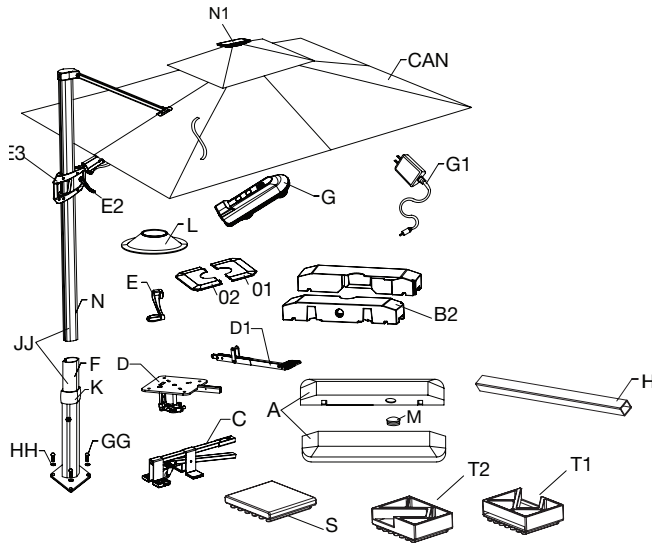
Este artículo es para uso doméstico en exteriores solamente.

No es para uso comercial.

Contents | Table des matières | Índice

Preparation Préparation Preparación	4
Tools Required for Assembly (not included) Outils requis pour l'assemblage (non inclus) Herramientas necesarias para el montaje (no incluidas).....	5
Hardware Contents Quincaillerie Materiales incluidos	5
Package Contents Contenu de l'emballage Contenido del paquete	6
Assembly Instructions Instructions d'assemblage Instrucciones de montaje	7-14
Operation Instructions Instructions d'utilisation Instrucciones de funcionamiento	15-20
How How To Move The Base Comment déplacer la base Cómo mover la base.....	21
Lighting Operation & Battery Replacement Utilisation de l'éclairage et remplacement de la batterie Operación de las luces y eemplazo de la batería.....	22-25
Battery Disposal Mise au rebut de la batterie Eliminación de la batería.....	26
Care and Maintenance Entretien et nettoyage Cuidado y mantenimiento	26
Warning and Cautions Mises en garde Pecauciones y advertencias	26-28
Warranty Garantie Garantía.....	29
Filing a Claim Réclamation Presentación de una reclamación.....	30

Preparation | Préparation | Preparación



Before beginning product assembly, completely inspect the umbrella and verify all hardware parts are present. Lay out all hardware contents on a clean, flat surface. Compare the parts with package contents list and diagrams below. If there is damage or any missing parts, do not (1) assemble umbrella, (2) fill bases with sand/water, or (3) return to place of purchase. Customer Service is available by email at customerservice@atleisure.com or chat at <https://help.atleisure.com> 8 AM - 5 PM EST, Monday - Friday.

Estimated Assembly Time: 40 minutes

Tools Required for Assembly: Open-end wrench or adjustable wrench (not included)

Avant de commencer le montage, inspecter entièrement le parasol et vérifier qu'il ne manque aucune pièce. Disposer toutes les pièces sur une surface propre et plane, puis comparer le contenu de l'emballage avec la liste des pièces et les images ci-dessous. Si des pièces manquent ou sont endommagées, ne pas (1) assembler le produit, ni (2) remplir la base avec du sable ou de l'eau, ni (3) retourner le produit au magasin. Service à la clientèle par courriel customerservice@atleisure.com ou par clavardage <https://help.atleisure.com> du lundi au vendredi, de 8 h à 17 h (HE)

Temps de montage estimé : 40 minutes

Outil requis pour le montage : Clé à fourche ou à molette (non inclus)

Antes de empezar el montaje del producto, inspeccione la sombrilla completa y compruebe que tiene todas las piezas y accesorios. Coloque todas las piezas y accesorios en una superficie plana y limpia. Compare las piezas con la lista de contenidos y los diagramas que se muestran en el empaque. Si falta alguna pieza o hay alguna dañada, no (1) arme la sombrilla, no (2) llene las bases con arena o agua ni (3) regrese al lugar donde la compró. Servicio al cliente por correo electrónico en customerservice@atleisure.com o por chat en [customerservice@atleisure.com](https://help.atleisure.com), de lunes a viernes desde las 8 a. m. hasta las 5 p. m., hora del Este.

Tiempo estimado de montaje: 40 minutos

Herramientas requeridas: llave ajustable o no ajustable, (no incluida)

Tools Required for Assembly (not included)
Outils requis pour l'assemblage (non inclus)
Herramientas necesarias para el montaje (no incluidas)

Picture Image Imagen	Description Description Descripción	Quantity Quantité Cantidad
	Adjustable Wrench Clé à molette Llave inglesa	1
	Sand Bags (91 kg/200 lbs) - Water not included Sable (91 kg/200 lbs) - Eau non incluse Arena (91 kg/200 lbs) - Agua no incluida	4

Hardware Contents | Quincaillerie | Materiales incluidos

Part Pièce Pieza	Picture Image Imagen	Description Description Descripción	Quantity Quantité Cantidad
GG		Outer Hex Bolt M10, 1.5x20 A2-70 Extérieur vis hexagonale M10, 1.5 x 20 mm A2-70 Exterior pernos hexagonales M10, 1.5 x 20 mm A2-70	4
HH		Flat Washer M10, A2-70 Rondelle plate M10, A2-70 Arandelas planas M10, A2-70	4
JJ		Inner Hex Bolt M8, A2-70 Intérieur vis hexagonale M8, A2-70 Interior pernos hexagonales M8, A2-70	2
KK		Inner Hexagon Wrench M8 Intérieur clé hexagonale M8 Interior llave hexagonal M8	1
CC		Inner Hex Bolt M6, 25 Intérieur vis hexagonale M6, 25 Interior pernos hexagonal M6, 25	8
DD		Inner Hexagon Wrench M6 Intérieur clé hexagonale M6 Interior llave hexagonal M6	1
EE		Inner Hex Bolt M6x35, A2-7e Intérieur vis hexagonale M6x35, A2-7e Interior pernos hexagonales M6x35, A2-7e	1
FF		Inner Hex Bolt M6x25, A2-70e Intérieur vis hexagonale M6x25, A2-70e Interior pernos hexagonales M6x25, A2-70e	1
BB		M6	2

Package Contents | Contenu de l’emballage | Contenido del paquete

Part Pièce Pieza	Description Description Descripción	Quantity Quantité Cantidad
A	Blow Molded Base Outside Cadre de la base moulée par soufflage Exterior de la base moldeada por soplado	2
B1	Blow Molded Base Inside Intérieur de la base moulée par soufflage Interior de la base moldeada por soplado	1
B2	Blow Molded Base Inside Intérieur de la base moulée par soufflage Interior de la base moldeada por soplado	1
C	Lifting Support Base Base de support de levage Base de soporte de elevación	4
CAN	Canopy (on the umbrella frame) Toile (sur le châssis du parasol) Toldo (en el marco de la sombrilla)	1
D	Central plate with pedal Plaque centrale avec pédale Placa central con pedal	1
D1	Pedal with connected pole Pédale avec poteau connecté Pedalear con pértiga conectada	1
E	360° Crank Handle Manivelle pour rotation sur 360° Manivela de 360°	1
E2	Canopy Crank Handle Manivelle pour rotation de la toile Manivela de toldo	1
E3	Canopy Glide Handle Poignée coulissante de la toile Manivela de giro del toldo	1
F	Holder Pole Socle Poste de sostén	1
G	Battery Pack Batterie Unidad de batería	1
G1	Power Supply Bloc d'alimentation Fuente de alimentación	1
H	Connect Bar Barre de connexion Barra de conexión	4
K	Pole Sleeve Collar Socle collier Anillo de poste de sostén	1
L	Pole Support Cap Anneau de soutien Soporte de poste	1
M	Blow Molded Base Cap Capuchon de la base moulée par soufflage avec joint torique Tapón de base moldeada por soplado con junta tórica	4
N	Umbrella Frame (with canopy) Châssis du parasol (avec toile) Marco de la sombrilla (con toldo)	1
N1	Solar Panel Panneau solaire Panel solar	1
01	Cover A Couverture A Portada A	1
02	Cover B Couverture B Portada B	1
S1	Flat Pad Coussin plat Almohadilla plana	8
T1	Right Notch Pad Encoche droite Almohadilla de muesca derecha	4
T2	Left Notch Pad Encoche gauche Almohadilla de muesca izquierda	4

Assembly Instructions

Instructions d'assemblage

Instrucciones de montaje



CAUTION: Do not use sharp tools or equipment such as a knife or scissors when removing the protective material, as it may damage the product. Be careful not to throw away small parts such as bolts, washers, etc. that may be wrapped in the protective materials.

ATTENTION : Pour éviter d'abîmer le produit, ne pas utiliser d'outils ou d'objets tranchants tels qu'un couteau ou des ciseaux pour retirer le matériel de protection. De plus, avant de jeter le matériel de protection, s'assurer qu'aucune petite pièce comme les vis ou les rondelles ne s'y trouvent.

ATENCIÓN: No use herramientas punzantes u objetos como un cuchillo o tijeras para retirar el material protector, porque podría dañar el producto. Tenga cuidado de no desechar las piezas pequeñas como los pernos, arandelas, etc. que podrían estar envueltas en el material protector.

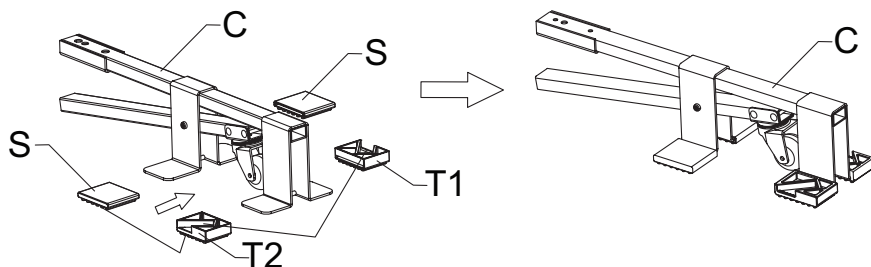
STEP ÉTAPE PASO

1

Install the flat pad (S), right notched pad (T1), and left notch pad (T2) onto the lifting support brace (C) prior to placing onto the central plate (D). Please note that the textured surface needs to be facing down, and T1 and T2 are in their correct direction.

Installez le patin plat (S), le patin cranté droit (T1) et le patin cranté gauche (T2) sur le support de levage (C) avant de le placer sur la plaque centrale (D). Veuillez noter que la surface texturée doit être orientée vers le bas et que T1 et T2 doivent être dans le bon sens.

Instale la almohadilla plana (S), la almohadilla dentada derecha (T1) y la almohadilla dentada izquierda (T2) en el soporte de elevación (C) antes de colocarla en la placa central (D). Tenga en cuenta que la superficie texturizada debe estar orientada hacia abajo y que T1 y T2 estén en la dirección correcta.



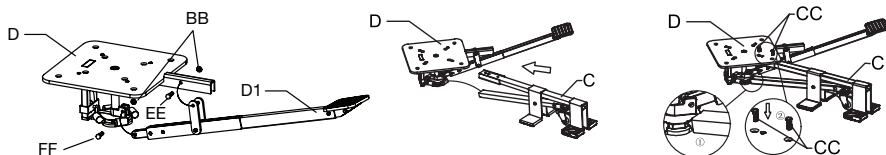
Assembly Instructions Instructions d'assemblage Instrucciones de montaje

STEP ÉTAPE PASO **2**

Align the Peddle with connected pole(D1) to the Central plate(D), tighten the inner hex bolt (FF) (EE) and screw nut(BB). Then connect the lifting support brace(C) to the umbrella center plate(D) . After the bottom tube is inserted, tighten the inner hex bolt M6x25(CC) at the top

Alignez la pédale avec le poteau connecté (D1) sur la plaque centrale (D), serrez la vis hexagonale intérieure (FF) (EE) et l'écrou (BB). Fixez ensuite le support de levage (C) à la plaque centrale du parasol (D). Une fois le tube inférieur inséré, serrez la vis hexagonale intérieure M6x25 (CC) en haut.

Alinee el pedal con el poste conectado (D1) a la placa central (D), apriete el tornillo hexagonal interior (FF) (EE) y la tuerca (BB). Luego, conecte el soporte de elevación (C) a la placa central del paraguas (D). Después de insertar el tubo inferior, apriete el tornillo hexagonal interior M6x25 (CC) en la parte superior.

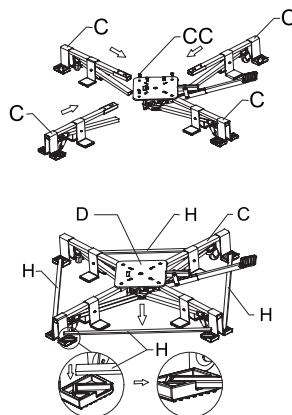


STEP ÉTAPE PASO **3**

Install the other three lifting support braces (C) on the central plate (D). Check that all countersunk screws (CC) are tightened and place connect bar (H) on each corner of lifting support brace (C).

Installez les trois autres supports de levage (C) sur la plaque centrale (D). Vérifiez que toutes les vis à tête fraisée (CC) sont serrées et placez la barre de connexion (H) à chaque coin du support de levage (C).

Instale los otros tres soportes de elevación (C) en la placa central (D). Compruebe que todos los tornillos avellanados (CC) estén apretados y coloque la barra de conexión (H) en cada esquina del soporte de elevación (C).



Assembly Instructions (cont.) Instructions d'assemblage (suite) Instrucciones de montaje (cont.)



IMPORTANT: Check the sliding piece direction.

IMPORTANT : Vérifiez le sens de la pièce coulissante.

IMPORTANTE: Verifique la dirección de la pieza deslizante.

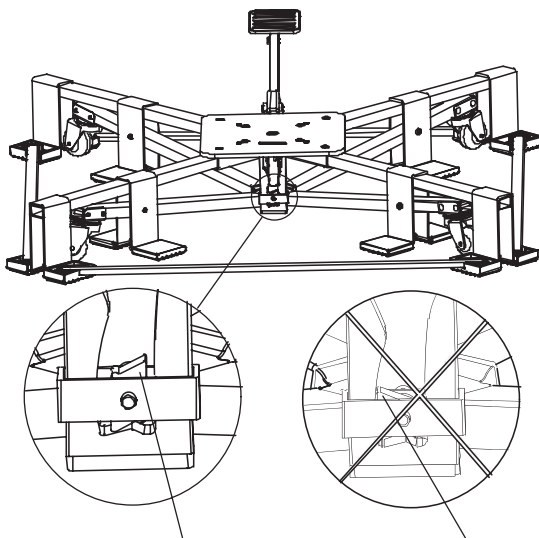
STEP ÉTAPE PASO

4

Once all support braces (C) are on the central plate (D) and countersunk screws are fully tightened, ensure that the sliding piece is turned to the right in a vertical position.

Une fois que toutes les entretoises de support (C) sont sur la plaque centrale (D) et que les vis à tête fraisée sont complètement serrées, assurez-vous que la pièce coulissante est tournée vers la droite en position verticale.

Una vez que todos los soportes (C) estén en la placa central (D) y los tornillos avellanados estén completamente apretados, asegúrese de que la pieza deslizante esté girada hacia la derecha a una posición vertical.



Sliding piece is turned to the right and is in a vertical position.

La pièce coulissante est tournée vers la droite et se trouve en position verticale.

La pieza deslizante está girada hacia la derecha y queda en posición vertical.

If sliding piece is turned to the left, it is in the wrong position.

Si la pièce coulissante est tournée vers la gauche, elle est dans la mauvaise position.

Si la pieza deslizante se gira hacia la izquierda, está en la posición incorrecta.

Assembly Instructions (cont.) Instructions d'assemblage (suite) Instrucciones de montaje (cont.)



CAUTION: Do not use sharp tools or equipment such as a knife or scissors when removing the protective material, as it may damage the product. Be careful not to throw away small parts such as bolts, washers, etc. that may be wrapped in the protective materials.

ATTENTION : Pour éviter d'abîmer le produit, ne pas utiliser d'outils ou d'objets tranchants tels qu'un couteau ou des ciseaux pour retirer le matériel de protection. De plus, avant de jeter le matériel de protection, s'assurer qu'aucune petite pièce comme les vis ou les rondelles ne s'y trouvent.

ATENCIÓN: No use herramientas punzantes u objetos como un cuchillo o tijeras para retirar el material protector, porque podría dañar el producto. Tenga cuidado de no desechar las piezas pequeñas como los pernos, arandelas, etc. que podrían estar envueltas en el material protector.

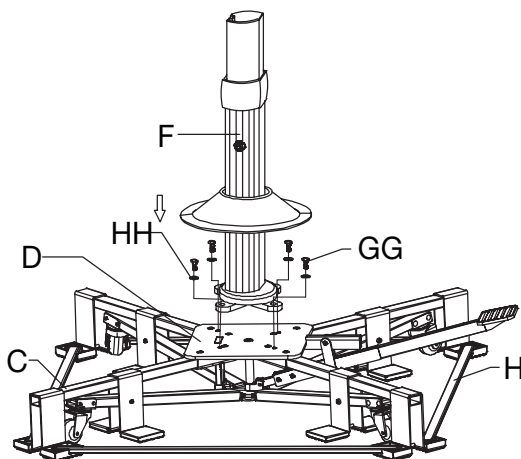
STEP ÉTAPE PASO

5

Attach holder pole (F) to base by using bolts (GG) and washers (HH) (found in hardware pack). Be careful not to over tighten. Adjust holder pole (F) to be sure it is positioned correctly on base. Finally, tighten with adjustable wrench or open-end wrench (not included).

Fixer le socle (F) à la base avec les vis (GG) et les rondelles (HH) qui se trouvent dans l'emballage-coque, mais sans force excessive. Ajuster la position du socle (F), puis serrer les vis avec une clé à molette ou à fourche (non inclus).

Una el poste de sostén (F) a la base usando los pernos (GG) y las arandelas (HH) que se encuentran en el blister. No los apriete demasiado. Ajuste el poste de sostén (F) para asegurarse de que está colocado correctamente sobre la base. Para terminar, apriete los pernos y arandelas usando una llave inglesa o una llave de boca abierta (no incluidas).



Assembly Instructions (cont.) Instructions d'assemblage (suite) Instrucciones de montaje (cont.)



WARNING: Before opening umbrella, complete assembly as instructed in manual. Fill each section of base with sand. Add WATER to wet the sand and continue to fill each section with water up to top. Cover hole with cap. It is recommended at least 91 kg (200 lbs) of weight be placed on cross legs to ensure stability. Failure to do so will result in a weight imbalance and cause umbrella to tip, causing damage and/or personal injury.

AVERTISSEMENT : Avant d'ouvrir le parasol, l'assembler en suivant les instructions du guide. Remplir chaque section de la base de sable. Y ajouter de L'EAU pour imbibier le sable, puis pour remplir la base au complet. Fermer à l'aide des capuchons. La base devrait peser au moins 91 kg (200 lbs) pour assurer la stabilité du parasol. Autrement, il y aura un déséquilibre, ce qui fera renverser le parasol et pourrait causer des dommages et des blessures.

ADVERTENCIA: No abra la sombrilla hasta haber terminado el montaje de acuerdo con las instrucciones proporcionadas en este manual. Rellene cada sección de la base con arena y añada agua para humedecerla. Añada AGUA hasta llenar por completo cada sección. Use el tapón para tapar el orificio de la base. Se recomienda poner un peso de por lo menos 91 kg (200 lbs) en las patas transversales para garantizar la estabilidad. El no hacerlo puede causar el desbalance del peso y hacer que la sombrilla se caiga, provocando daños y/o lesiones corporales.

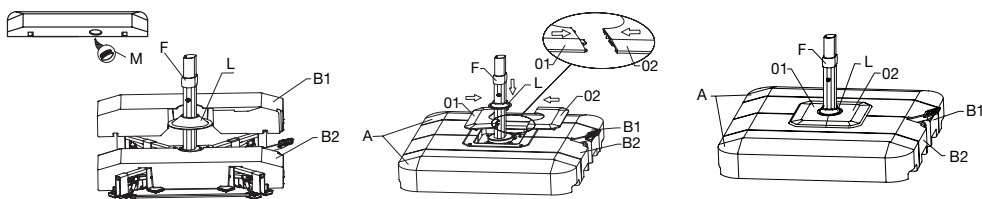
STEP ÉTAPE PASO

6

Fill each base (A & B) with sand, cover with cap (M). Place pole support cap (L) onto holder pole (F) and lay on top of blow molded base (B). Assemble the Cover A(01) and cover B2.

Remplissez chaque base (A et B) de sable, puis recouvrez-la d'un capuchon (M). Placez le capuchon de support du poteau (L) sur le poteau support (F) et posez-le sur la base moulée par soufflage (B). Assemblez le couvercle A (01) et le couvercle B2.

Llene cada base (A y B) con arena y cúbrala con la tapa (M). Coloque la tapa de soporte del poste (L) sobre el poste de soporte (F) y colóquelo encima de la base moldeada por soplado (B). Ensamble la tapa A(01) y la tapa B2.



Sand (4 bags)
Sable (4 sacs)
Arena (4 bolsas)

*Bags not included
*Sacs non inclus
*Bolsas no incluidas



91 kg / 200 lbs

Assembly Instructions (cont.)
Instructions d'assemblage (suite)
Instrucciones de montaje (cont.)

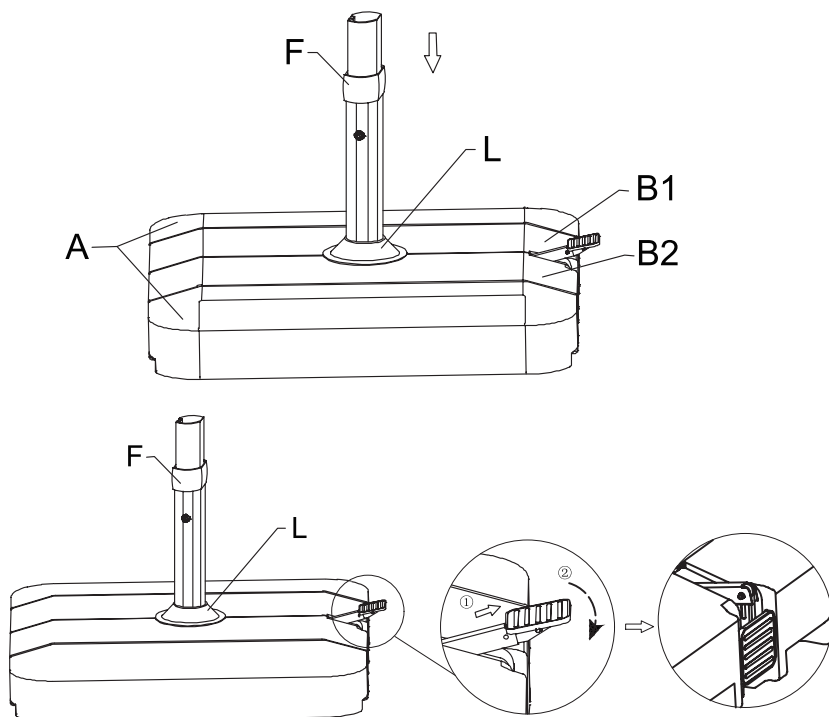
STEP
ÉTAPE
PASO

7

To unfold the pedal, pull the pedal up and out.

Pour déplier la pédale, tirez-la vers le haut et vers l'extérieur.

Para desplegar el pedal, tire del pedal hacia arriba y hacia afuera.



Assembly Instructions (cont.) Instructions d'assemblage (suite) Instrucciones de montaje (cont.)

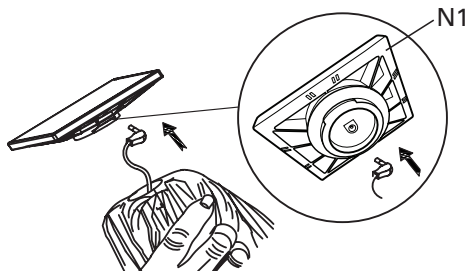
STEP
ÉTAPE
PASO

8

Insert plug into socket under solar panel and place solar panel on top of umbrella and hide the plug and wire inside the cavity at top. Then turn the solar panel clockwise. Do not over tighten.

Insérez la fiche dans la prise située sous le panneau solaire, puis placez-le sur le parasol. Cachez la fiche et le fil dans la cavité supérieure. Tournez ensuite le panneau solaire dans le sens des aiguilles d'une montre. Ne serrez pas trop fort.

Inserte el enchufe en el tomacorriente debajo del panel solar y colóquelo sobre la sombrilla. Oculte el enchufe y el cable dentro de la cavidad superior. Luego, gire el panel solar en sentido horario. No lo apriete demasiado.



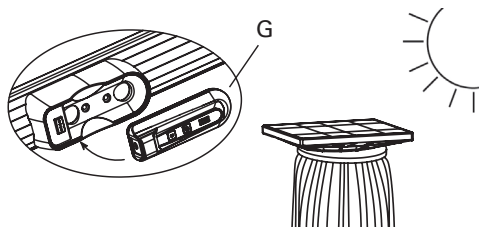
STEP
ÉTAPE
PASO

9

Remove battery pack (G) from accessories kit and place into the housing located on the arm of the glide handle. Then put the solar umbrella in direct sunlight outdoors to charge the solar panel for 8 hours before the first use.

Retirer la batterie (G) de la boîte d'accessoires. Placer la batterie dans boîtier de batterie situé sur le bras de la poignée coulissante. Charger la batterie en exposant le panneau solaire à la lumière du soleil pendant 8 heures avant la première utilisation.

Retire la batería de la caja de accesorios. Poner la batería en el alojamiento de la batería ubicado en el brazo del mango deslizante. Coloque la sombrilla solar en el exterior, en la luz directa del sol para cargar el panel solar durante 8 horas antes del primer uso.



MAKE SURE THE LED LIGHTS ARE OFF ON UMBRELLA TO ALLOW SOLAR PANEL TO FULLY CHARGE BATTERY.

ÉTEINDRE LES LUMIÈRES À DEL POUR QUE LE PANNEAU SOLAIRE RECHARGE COMPLÈTEMENT LA BATTERIE.

ASEGÚRESE DE QUE LAS LUCES LED EN LA SOMBRILLA ESTÉN APAGADAS PARA PERMITIR QUE EL PANEL SOLAR CARGUE COMPLETAMENTE LA BATERÍA.

Assembly Instructions (cont.) Instructions d'assemblage (suite) Instrucciones de montaje (cont.)



CAUTION: An additional person is suggested to assist with inserting the umbrella into the pole holder.

ATTENTION : Il est recommandé de demander l'aide d'une autre personne pour insérer le parasol dans le socle.

ATENCIÓN: Se recomienda insertar la sombrilla en el soporte del poste entre dos perso-nas.

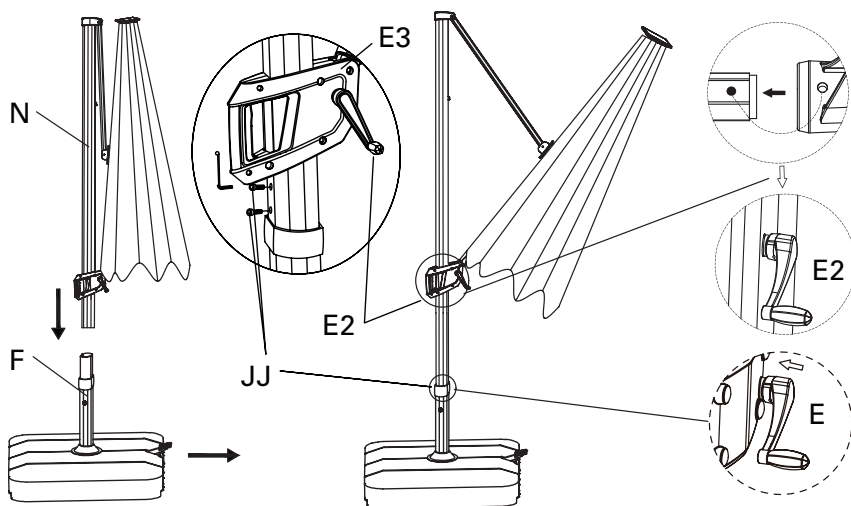
STEP
ÉTAPE
PASO

10

Insert Umbrella Frame with the Canopy (N) onto Holder Pole (F). Tighten two Hex Bolts (JJ) into holder pole to secure the umbrella using the hexagon wrench (KK). Attach canopy crank handle (E2) onto canopy glide handle (E3) and 360° crank handle (E) to pole.

Insérez la structure du parasol avec la toile (N) sur le mât support (F). Serrez les deux vis à six pans creux (JJ) dans le mât support à l'aide de la clé hexagonale (KK). Fixez la manivelle de la toile (E2) sur la poignée de glissement de la toile (E3) et la manivelle de rotation à 360° (E) au mât.

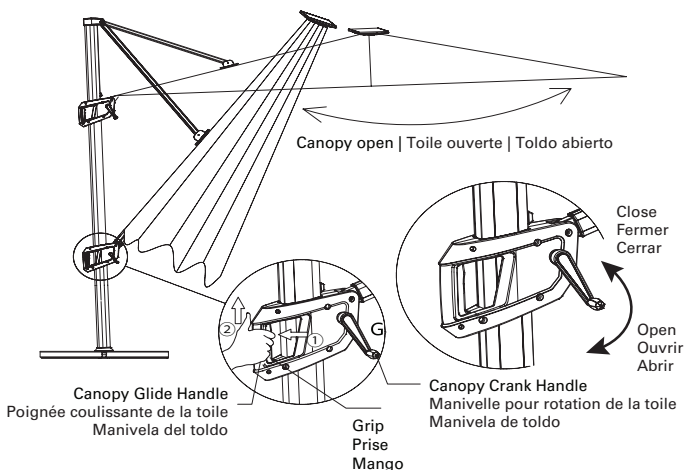
Inserte la estructura del paraguas con la sombrilla (N) en el mástil (F). Apriete los dos tornillos hexagonales (JJ) en el mástil para fijar el paraguas con la llave hexagonal (KK). Coloque la manivela de la sombrilla (E2) en el asa deslizante de la sombrilla (E3) y la manivela de 360° (E) en el mástil.



Operation Instructions

Instructions d'utilisation

Instrucciones de funcionamiento



STEP ÉTAPE PASO

1

Unfasten storage straps around canopy and pole.

Détacher les courroies de rangement entourant la toile.

Afloje la correas de almacenamiento que sujetan el toldo.

STEP ÉTAPE PASO

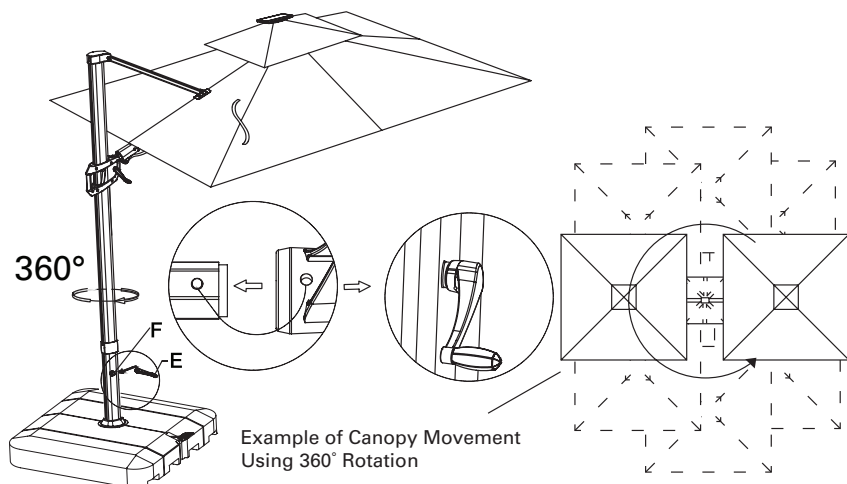
2

To open umbrella, squeeze grip on canopy glide handle (E3) and slide up or down on the pole to achieve desired canopy angle. Release grip to lock umbrella canopy frame into place. To open canopy, turn crank handle (E2) clockwise until canopy is fully open as pictured. Central hub light underneath canopy should be flush against the center pole.

Pour ouvrir le parasol, serrer la poignée coulissante (E3) et la prise ensemble, puis les glisser à la hauteur donnant l'inclinaison désirée. Relâcher la prise pour bloquer la position. Pour déployer la toile, tourner la manivelle (E2) dans le sens horaire jusqu'à ce que la toile soit complètement ouverte, comme illustré. Les ampoules intégrées au moyeu sous la toile, doivent arriver au ras du mât.

Para abrir la sombrilla, apriete el mango de la manivela de giro del toldo (E3) y deslícelo hacia abajo o arriba por el poste para lograr el ángulo del toldo deseado. Suelte el mango para trabar la estructura del toldo de la sombrilla en su lugar. Para abrir el toldo, gire la manivela de toldo (E2) en el sentido de las agujas del reloj hasta barir el toldo por completo, como se muestra en el dibujo. La luz central ubicada debajo del toldo debe colocarse a ras del poste central.

Operation Instructions (cont.)
Instructions d'utilisation (suite)
Instrucciones de funcionamiento (cont.)



Example of Canopy Movement
Using 360° Rotation

Exemple de rotation sur 360°
de la toile

Ejemplo de movimiento del
toldo usando la rotación de 360°

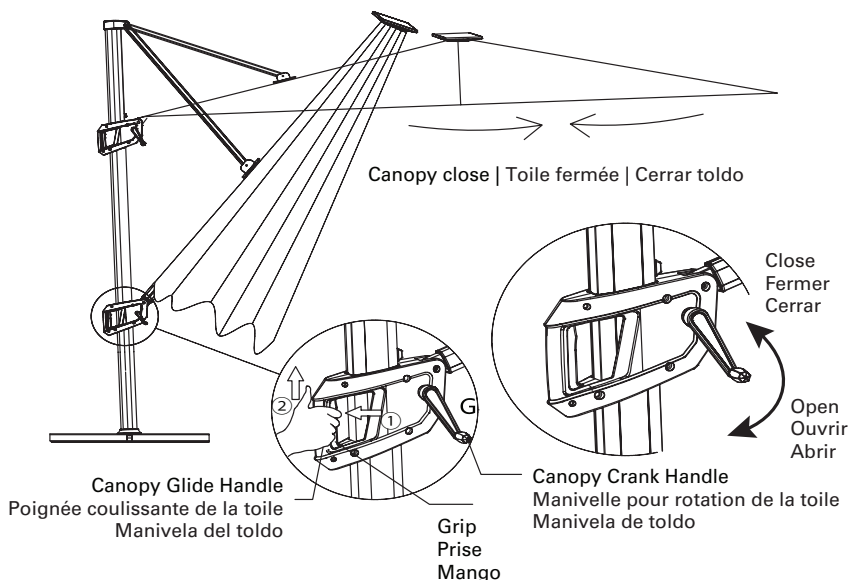
STEP
ÉTAPE
PASO **3**

The canopy can be rotated 360°. To rotate umbrella, insert crank handle (E) onto holder pole (F) and turn the crank handle to the desired position.

Ani volut reprorum quas magni di num iur? Susdae. Harum eatu La
toile peut pivoter sur 360°. Pour ce faire, insérer la manivelle (E) dans
le socle (F), puis tourner à la position désirée.

El toldo puede ser girado en 360°. Para girar la sombrilla, inserte
la manivela (E) en el poste de sostén (F), y gírela hasta obtener la
posición deseada.

Operation Instructions (cont.)
Instructions d'utilisation (suite)
Instrucciones de funcionamiento (cont.)



STEP
ÉTAPE
PASO

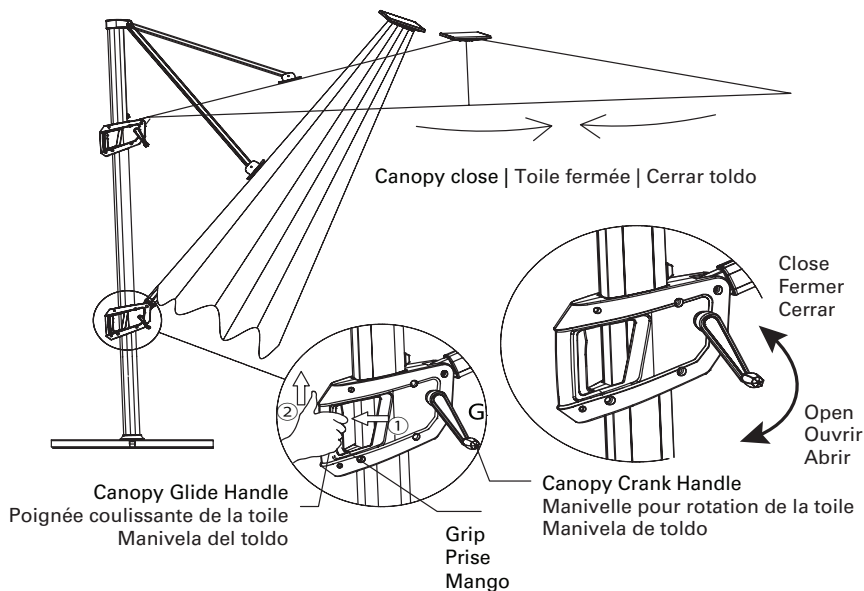
4

To close umbrella, turn canopy crank handle (E2) counter-clockwise until canopy is fully closed. Squeeze grip on canopy glide handle (E3) and slide it down pole; release grip to lock it in place. Canopy frame should be vertically upright. Fasten storage straps around canopy and pole.

Pour fermer le parasol, tourner la manivelle pour rotation de la toile (E2) dans le sens antihoraire jusqu'à ce que la toile soit complètement repliée. Serrer la prise de la poignée coulissante de la toile (E3), faire glisser jusqu'au bas du mât, puis relâcher la prise pour bloquer la position. Le châssis du parasol devrait être en position verticale. Attacher les sangles de rangement autour de la toile et du mât.

Para cerrar las sombrilla, gire la manivela del toldo (E2) en el sentido contrario a las agujas del reloj hasta cerrar el toldo por completo. Apriete el mango de la manivela de giro del toldo (E3), y deslízelo hacia abajo por el poste; suelte el mango para fijarlo en el lugar. La estructura del toldo debe colocarse verticalmente. Abroche las cintas de almacenamiento alrededor del poste del toldo.

Operation Instructions (cont.)
Instructions d'utilisation (suite)
Instrucciones de funcionamiento (cont.)



STEP
ÉTAPE
PASO

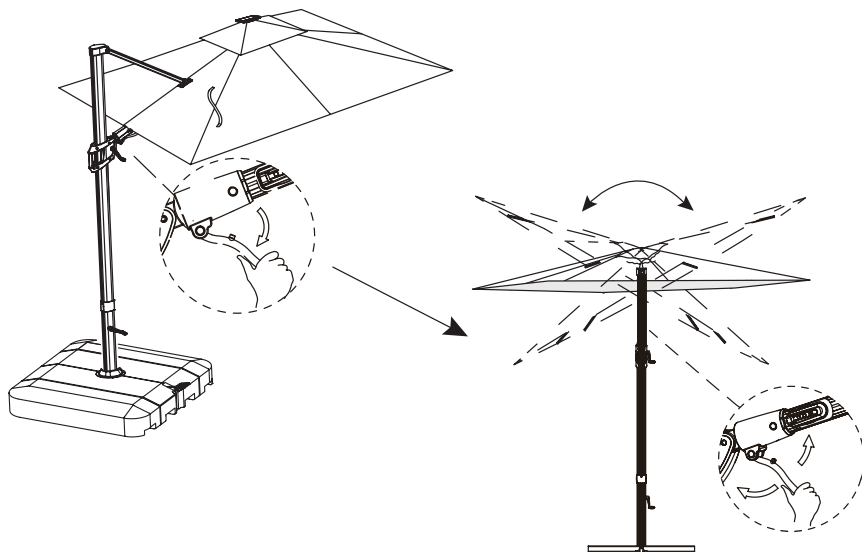
5

To close umbrella, turn canopy crank handle (E2) counter-clockwise until canopy is fully closed. To rotate canopy left and right, pull on handle unlocking mechanism and turn to desired angle. Then, put handle back in locked position to secure.

Pour faire tourner la toile vers la gauche ou la droite, tirer sure la poignée afin de déverrouiller le mécanisme et placer la toile à l'angle voulu, puis remettre la poignée en position verrouillée.

Para girar el toldo hacia la izquierda o la derecha, tire del mango del mecanismo de desbloqueo y gire hasta alcanzar el ángulo deseado. Después, devuelva el mango a la posición de bloqueo.

Operation Instructions (cont.)
Instructions d'utilisation (suite)
Instrucciones de funcionamiento (cont.)



STEP
ÉTAPE
PASO

6

To rotate canopy left and right, pull on handle unlocking mechanism and turn to desired angle. Then, put handle back in locked position to secure.

Pour faire tourner la toile vers la gauche ou la droite, tirer sure la poignée afin de déverrouiller le mécanisme et placer la toile à l'angle voulu, puis remettre la poignée en position verrouillée.

Para girar el toldo hacia la izquierda o la derecha, tire del mango del mecanismo de desbloqueo y gire hasta alcanzar el ángulo deseado. Después, devuelva el mango a la posición de bloqueo.

Operation Instructions (cont.)

Instructions d'utilisation (suite)

Instrucciones de funcionamiento (cont.)



This device complies with Part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) This device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

NOTE: This equipment has been tested and found to comply with the limits for Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and the receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

Ce produit est conforme à la partie 15 des règlements de la FCC. Son fonctionnement est sujet aux deux conditions suivantes: 1) ce produit ne doit pas causer de brouillage préjudiciable et 2) ce produit doit pouvoir recevoir toutes les interférences, notamment celles qui peuvent entraîner un fonctionnement non souhaité.

NOTE : Ce produit a été évalué et jugé conforme aux limites fixées pour les appareils numériques de classe B selon la partie 15 des règlements de la FCC. Ces limites visent à assurer une protection raisonnable contre le brouillage préjudiciable en milieu résidentiel. Ce produit génère, utilise et peut émettre de l'énergie de radiofréquence et, s'il n'est pas installé et utilisé conformément aux instructions, peut nuire aux communications radio ou télévisées, ce qui se vérifie en allumant et en éteignant le produit. L'utilisateur peut essayer de régler le problème par l'un ou l'autre des moyens suivants :

- Réorienter ou déplacer l'antenne de réception.
- Éloigner le produit du récepteur.
- Brancher le produit sur une prise d'un circuit distinct de celui sur lequel le récepteur est branché.
- Consulter le détaillant ou un technicien expérimenté en radio et télédiffusion.

Este dispositivo cumple con la parte 15 de las normas de la FCC. Su uso queda sujeto a dos condiciones: el dispositivo 1) no debe causar interferencias perjudiciales y 2) debe aceptar cualquier tipo de interferencia que reciba, incluso aquella que pueda causar un funcionamiento no deseado.

NOTA: Este equipo se ha probado y se ha determinado que cumple con los límites de un dispositivo digital de clase B, de acuerdo con la parte 15 de las normas de la FCC. Estos límites están diseñados para proporcionar una protección razonable contra la interferencia dañina en una instalación residencial. El equipo genera, usa y puede emitir energía de radiofrecuencia. Si no se instala y se usa de acuerdo con las instrucciones, también puede generar una interferencia dañina en las comunicaciones de radio, lo que se puede determinar al apagar y encender el equipo. De ser el caso, el usuario debería intentar corregir la interferencia mediante una o más de las siguientes acciones:

- Reorientar o reubicar la antena receptora.
- Aumentar la separación entre el equipo y el receptor.
- Conectar el equipo en un tomacorriente de un circuito diferente al que esté conectado el receptor.
- Consultar con el distribuidor o con un técnico de radio/TV experimentado para obtener ayuda

How To Move The Base

Comment déplacer la base

Cómo mover la base



WARNING: Make sure that the canopy is close before moving the umbrella and base.

AVERTISSEMENT : Assurez-vous que la canopée est fermée avant de déplacer le parapluie et la base.

ADVERTENCIA: Asegúrese de que el dosel esté cerrado antes de mover la sombrilla y la base.

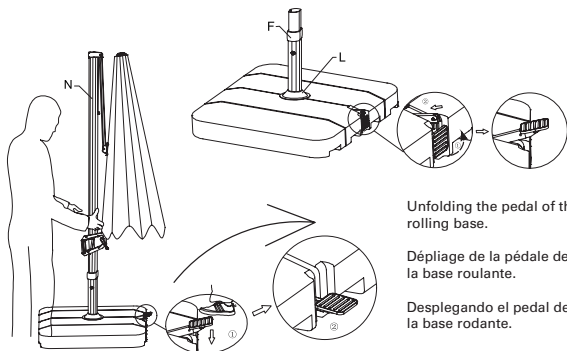
STEP ÉTAPE PASO

1

Unfold the pedal on base. Step down on the pedal, lifting the base up. Carefully hold the pole and move to desired location.

Dépliez la pédale sur la base. Appuyez sur la pédale pour soulever la base. Maintenez délicatement le poteau et déplacez-le à l'emplacement souhaité.

Despliegue el pedal de la base. Pise el pedal para levantar la base. Sujete con cuidado el poste y muévelo a la posición deseada.



Unfolding the pedal of the rolling base.

Dépliage de la pédale de la base roulante.

Desplegando el pedal de la base rodante.

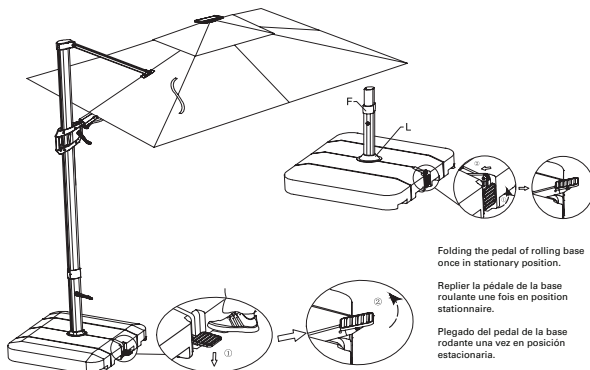
STEP ÉTAPE PASO

2

Once the umbrella is in its new location and stationary, step down on the pedal to lower base into place. Rotate pedal down to fold it into base.

Une fois le parapluie installé et immobile, appuyez sur la pédale pour abaisser la base. Tournez la pédale vers le bas pour le replier dans la base.

Una vez que la sombrilla esté en su nueva ubicación y fija, pise el pedal para bajar la base. Gire el pedal hacia abajo para plegarla.



Folding the pedal of rolling base once in stationary position.

Replier la pédale de la base roulante une fois en position stationnaire.

Plegado del pedal de la base rodante una vez en posición estacionaria.

Lighting Operation & Battery Replacement

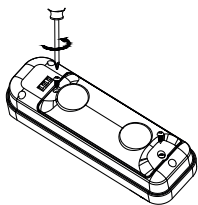
Utilisation de l'éclairage et remplacement de la batterie

Operación de las luces y eemplazo de la batería

In the event that the battery inside the battery pack should reach the end of its lifecycle, it may be replaced with a new battery (sold separately).

Il est possible de remplacer la batterie du bloc-pile lorsqu'elle a atteint la fin de son cycle de vie (nouvelle pile vendue séparément).

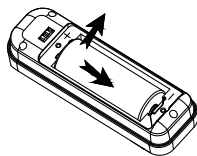
En caso de que se agote, la batería dentro de su unidad de batería puede ser reemplazada por una nueva (se vende por separado).



Step 1: Loosen screws located on the back of the battery pack.

Étape 1 : Desserrer les vis à l'arrière la batterie.

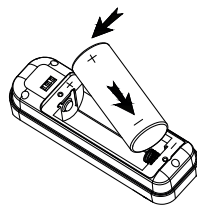
Paso 1: Afloje los tornillos ubicados en la parte trasera de la unidad de batería.



Step 2: Remove cover and remove battery.

Étape 2 : Retirer le couvercle, puis la batterie.

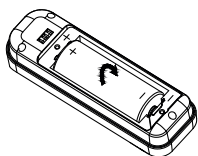
Paso 2: Quite la cubierta y la batería.



Step 3: Insert new battery in the correct direction as marked, with a new battery Model #26650 3.6V 5000mAh.

Étape 3 : Insérer la nouvelle batterie – modèle 26650 de 3,6 V, 5 000 mAh – dans le sens indiqué.

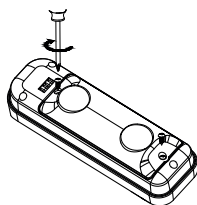
Paso 3: Inserte una batería nueva modelo 26650 de 3.6 V, 5000 mAh en la dirección correcta según se indica.



Step 4: Rotate battery to make sure it is properly seated in remote pack, double check the battery polarity is correct.

Étape 4 : Faire tourner la batterie pour s'assurer qu'elle est bien positionnée dans la télécommande, et vérifier la polarité.

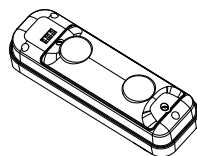
Paso 4: Gire la batería para verificar que esté colocada correctamente en la unidad y compruebe que la polaridad de la batería sea la adecuada.



Step 5: Replace cover and tighten screws.

Étape 5 : Remplacer le couvercle et serrer les vis.

Paso 5: Reemplace la cubierta y ajuste los tornillos.



Step 6: Your battery pack is now ready for charging.

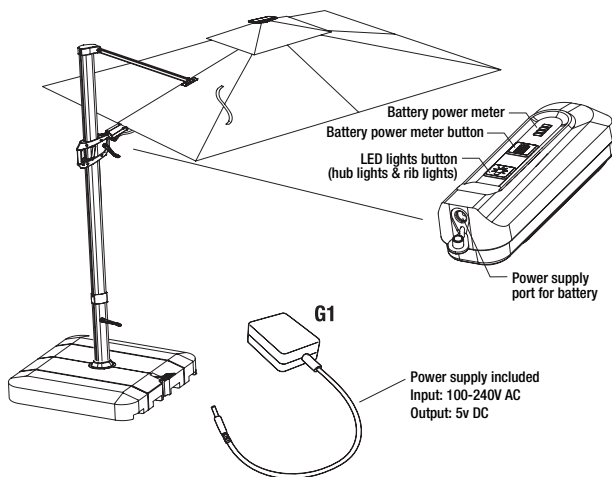
Étape 6 : Le batterie est maintenant prêt pour la recharge.

Paso 6: Su batería ya está lista para la carga.

Lighting Operation & Battery Replacement (cont.)



CAUTION: YOU MUST CHARGE THE BATTERY BEFORE FIRST USE. Please note that battery can lose charge if left unused or uncharged for a long period of time. Failure to charge the battery will result in premature dimming of the lights in your new solar umbrella. Make sure the light switch is in the off position when charging the solar panel. For everyday normal use, turn light switch on at night when you want to use solar light and turn off switch after use. **MAKE SURE LIGHT SWITCH IS IN OFF POSITION DURING DAYTIME TO ALLOW THE SOLAR PANEL TO CHARGE REMOTE PACK.**



Press the light button once to turn on hub light. Press second and third time to adjust the lighting intensity of hub light. Press fourth time to turn on the rib lights and turn off hub light. Press fifth time to turn on both rib and hub lights. Press sixth time to reach the medium lighting intensity. Press seventh time to reach the most lighting intensity. Press eighth time to turn off all lights.

Umbrella is equipped with 1 battery pack. Remove battery from hub when the battery has drained. Replace battery once fully charged. When solar energy is insufficient. You can use the adapter to charge remote pack indoor. Charge level can be seen on remote pack power meter light.

INFORMATION: Battery is meant to be charged indoors. Leaving battery outside in inclement weather will damage battery and power supply.

Battery charged after 3-4 hours using power supply or 6-8 hours of direct sunlight.

Battery life 6-8 hours when fully charged. Power supply is for indoor used only. Do not use outdoors.

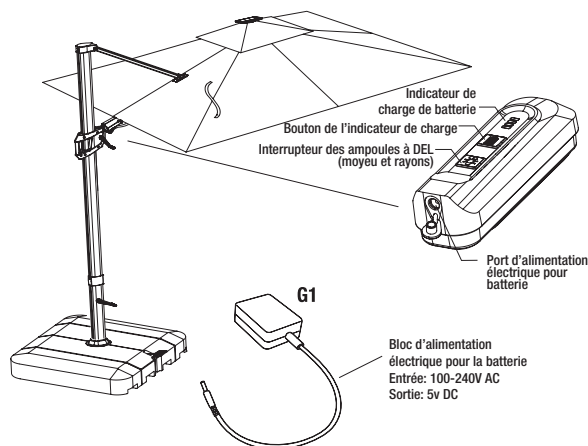
This device complies with Part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) This device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

Utilisation de l'éclairage et remplacement de la batterie (suite)



ATTENTION : CHARGER LA BATTERIE AVANT LA PREMIÈRE UTILISATION.

La batterie peut se décharger si elle n'est pas utilisée ou chargée pendant une longue période. Si la batterie n'est pas chargée, l'intensité de l'éclairage pourrait faiblir prématurément. S'assurer que l'interrupteur est bien fermé pendant le chargement. Pour un usage quotidien normal, allumer l'éclairage le soir, lorsque désiré, puis l'éteindre après l'utilisation. S'ASSURER QUE L'INTERRUPTEUR RESTE FERMÉ LE JOUR POUR QUE LE PANNEAU SOLAIRE PUISSE RECHARGER LA BATTERIE.



Appuyer une première fois sur l'interrupteur pour allumer les ampoules intégrées au moyeu, une deuxième et une troisième fois pour ajuster la luminosité, une quatrième fois pour allumer les ampoules intégrées aux rayons et éteindre celles intégrées au moyeu, une cinquième fois pour allumer toutes les ampoules, une sixième fois pour régler une luminosité moyenne, une septième fois pour régler une luminosité maximale et une huitième fois pour éteindre toutes les ampoules.

Le parasol est équipé de une batterie. Retirer la batterie du moyeu lorsque la télécommande est déchargée. Réinstaller la batterie une fois qu'elle est pleinement chargée. Lorsque l'énergie solaire est insuffisante, il est possible de charger la batterie à l'intérieur avec l'adaptateur. Le niveau de charge est indiqué par le voyant d'alimentation sur la batterie.

NOTE : La batterie est conçue pour être chargée à l'intérieur. Son exposition aux intempéries l'endommagera ainsi que le bloc d'alimentation.

La batterie sera complètement rechargée après 3 ou 4 heures avec le block d'alimentation ou après 6 ou 8 heures d'exposition au soleil.



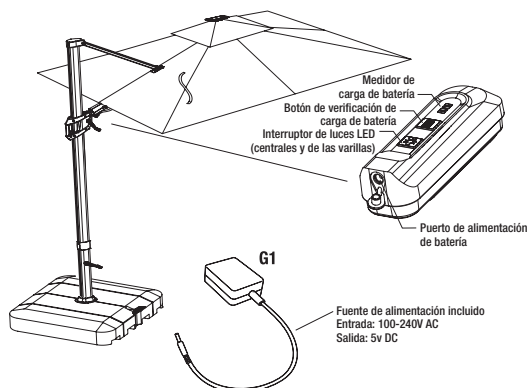
Autonomie de 6 à 8 heures lorsque la batterie est complètement rechargée. Bloc d'alimentation pour usage à l'intérieur seulement. Ne pas utiliser à l'extérieur.

Ce produit est conforme à la section 15 des règlements de la FCC. Son fonctionnement est sujet aux deux conditions suivantes: (1) ce produit ne doit pas causer d'interférences nuisibles et (2) ce produit doit pouvoir recevoir toutes les interférences, notamment celles qui peuvent entraîner un fonctionnement non souhaité.

Operación de las luces y emplazo de la batería (cont.)



PRECAUCIÓN: USTED DEBE CARGAR LA BATERÍA ANTES DEL PRIMER USO. Tenga en cuenta que la batería puede descargarse si se deja sin usar o sin cargar durante un largo periodo de tiempo. El no cargar la batería ocasionará la atenuación prematura de las luces en su sombrilla solar nueva. Asegúrese de que el interruptor de la luz esté en la posición de apagado cuando el panel solar se esté cargando. Para uso normal diario, encienda el interruptor de luz en la noche cuando desee utilizar la luz solar y apáguelo después de su uso. **ASEGÚRESE QUE EL INTERRUPTOR DE LAS LUCES ESTÉ EN POSICIÓN DE APAGADO DURANTE EL DÍA PARA QUE EL PANEL SOLAR CARGUE LA BATERÍA.**



Pulse el botón de iluminación una vez para encender la luz de la parte central. Púlselo una segunda y tercera vez para ajustar la intensidad de la luz de la parte central, y una cuarta vez para encender las luces de las varillas y apagar la luz de la parte central. Púlselo cinco veces para encender las luces de las varillas y la parte central. Para alcanzar la intensidad de iluminación media, púlselo seis veces, para alcanzar la máxima intensidad de iluminación, siete veces y para apagar todas las luces, ocho veces.

La sombrilla está equipada con una batería. Retire la batería de la parte central cuando el control remoto se haya agotado. Vuelva a colocar el control remoto una vez que esté completamente cargado. En interiores o cuando la energía solar sea insuficiente, puede utilizar el adaptador para cargar la batería. El nivel de carga se puede ver en la luz del medidor de energía de la batería.

INFORMACIÓN: La batería está diseñada para cargarse en interiores. El dejar la batería en el exterior bajo las inclemencias del tiempo dañará la batería y la fuente de alimentación.

La batería se carga después d 3 h a 4 h usando la fuente de alimentación o en 6 h a 8 h con luz colar directa.



La duración de la batería es de 6 h a 8 h cuando está completamente cargada. La fuente de alimentación es para uso en interiores solamente. No use en exteriores.

Este dispositivo cumple con la sección 15 de las Normas de la FCC. Su operación está sujeta a las dos condiciones siguientes: (1) este dispositivo no debe provocar interferencias nocivas y (2) este dispositivo debe aceptar todas las interferencias que reciba, incluyendo aquellas interferencias que podrían provocar un funcionamiento no deseado.

Battery Disposal

Mise au rebut de la batterie

Eliminación de la batería

- Battery should be recycled or disposed of as per state and local guidelines.
 - Do not dispose of batteries in fire.
 - Keep battery (batteries) out of the reach of children.
-
- Jeter la batterie conformément aux règlements de recyclage ou d'élimination applicables.
 - Ne pas démonter ou écraser la batterie ni la jeter au feu.
 - Tenir la batterie hors de la portée des enfants.
-
- Deseche la(s) batería(s) de acuerdo a las regulaciones locales y estatales de reciclaje o residuos.
 - No desarme, aplaste o deseche la(s) batería ni la reemplace usted mismo.
 - Mantenga la(s) batería(s) fuera del alcance de los niños.

Care and Maintenance

Entretien et nettoyage

Cuidado y mantenimiento

See the enclosed Sunbrella® care and cleaning label sewn into interior side of canopy.

Consulter le feuillet Sunbrella^{MD} étiquette d'entretien et de nettoyage cousue à l'intérieur de la canopée.

Vea la etiqueta de cuidado y limpieza de Sunbrella® cosido en el interior del toldo que contiene información sobre el mantenimiento del toldo.

Warning and Cautions

Mises en garde

Pecaucciones y advertencias



DANGER: Keep children out of the assembly area during assembly.

DANGER : Tenir les enfants à l'écart pendant l'assemblage.

PELIGRO: Durante el montaje, mantenga a los niños alejados del área de trabajo.



WARNING: Read all instructions before beginning and follow the steps outlined. Failure to assemble and install as instructed could result in the umbrella tipping over causing personal injury and/or property damage.

AVERTISSEMENT : Lire les instructions en entier avant de commencer l'assemblage. Suivre les étapes d'assemblage et d'installation, sans quoi le parasol pourrait se renverser et causer des bris ou des blessures.

ADVERTENCIA: Lea todas las instrucciones antes de comenzar y siga los pasos indicados. El no respetar las instrucciones de montaje e instalación puede provocar la caída de la sombrilla y causar lesiones corporales o daños a la propiedad.

Warning and Cautions (cont.)

Mises en garde (suite)

Pecaucciones y advertencias (cont.)



WARNING: Do not open umbrella in windy conditions, as it could be blown over and cause personal injury or damage. To secure umbrella properly, either bolt it directly to your deck or patio, or use a properly weighted umbrella base. Keep umbrella away from glass tabletops during windy conditions to prevent breakage. Warranty does not cover damage due to neglect, abuse or poor weather conditions.

AVERTISSEMENT : Ne pas ouvrir le parasol par temps venteux, sans quoi il pourrait se renverser et causer des bris ou des blessures. Fixer le parasol solidement en le vissant directement au patio ou à la terrasse ou en utilisant une base suffisamment lourde. Ne pas laisser le parasol près d'une table à surface vitrée par temps venteux pour éviter les bris. La garantie ne couvre pas les dommages causés par la négligence, l'utilisation abusive ou les conditions météorologiques.

ADVERTENCIA: No abra la sombrilla en condiciones ventosas, ya que podría volarse y causar daños o lesiones personales. Para fijar la sombrilla correctamente, sujétela con pernos directamente en el patio o la terraza, o utilice una base para sombrilla del peso adecuado. Mantenga la sombrilla alejada de mesas de vidrio durante condiciones ventosas para evitar roturas. La garantía no cubre los daños debidos a negligencia, abuso o condiciones climáticas adversas.



WARNING: Use only the original power adapter (5V/1A) to charge battery or other power supply with the same voltage. The use of any other adapter or power supply with higher voltage will damage battery. Original power adapter (5V/1A) uses DC barrel connector size: 5.5 x 2.5 x 10 mm (0.2 x 0.09 x .04 in / po).

AVERTISSEMENT : Utiliser seulement l'adaptateur d'alimentation d'origine (5 V/1 A) pour recharger la batterie, ou une autre source d'alimentation ayant la même tension. L'utilisation de tout autre adaptateur ou source d'alimentation électrique à tension supérieure endommagera la batterie. L'adaptateur d'alimentation d'origine (5 V/1 A) utilise un connecteur CC aux dimensions suivantes : 5.5 x 2.5 x 10 mm (0.2 x 0.09 x .04 in / po).

ADVERTENCIA: Para cargar la batería, se debe utilizar solamente el adaptador de corriente original (5 V/1 A) u otra fuente de alimentación con el mismo voltaje. El uso de cualquier otro adaptador o fuente de alimentación con mayor voltaje dañará la batería. El adaptador de corriente original (5 V/1 A) utiliza el tamaño del conector de barra de CC: 5.5 x 2.5 x 10 mm (0.2 x 0.09 x .04 in / po).



CAUTION: Assemble and use umbrella on flat ground.

ATTENTION : Assembler et installer le parasol sur une surface plane.

ATENCIÓN: Monte y utilice esta sombrilla sobre una superficie plana.



IMPORTANT: Check the tightness of bolts at least every 90 days.

IMPORTANT : Vérifier tous les trois mois que les vis sont bien serrées.

IMPORTANTE: Verifique el apriete de los pernos por lo menos una vez cada 90 días.



CAUTION: Place base in the desired location for use before filling. Once the base is full, it will be harder to move.

ATTENTION : Placer la base à l'endroit désiré avant de la remplir. Une fois remplie, elle sera plus difficile à déplacer.

ATENCIÓN: Coloque la base en el lugar donde será utilizada antes de llenarla. Es mucho más difícil moverla cuando está llena.



CAUTION: Before opening umbrella, insert the plug into the socket under the solar panel. Put the solar panel at the top of umbrella and hide the plug and wire inside the groove at the top of the umbrella. Then turn the solar panel clockwise. Do not over tighten.

ATTENTION : Avant d'ouvrir le parasol, brancher la fiche sur la prise sous le panneau solaire. Placer le panneau solaire au sommet du parasol, puis dissimuler la fiche et le fil dans la cavité. Visser le panneau dans le sens horaire, sans trop serrer.

ATENCIÓN: Antes de abrir la sombrilla, inserte el enchufe en el receptáculo debajo del panel solar. Coloque el panel solar en la parte superior de la sombrilla y oculte el enchufe y el cable dentro de la ranura. Luego, gire el panel solar en sentido horario. No lo apriete demasiado.

Warning and Cautions (cont.)

Mises en garde (suite)

Pecaucciones y advertencias (cont.)



CAUTION: Do not open the umbrella until assembly is complete according to the instructions provided in this manual. Fill each section of the base with sand and add water to moisten it. Add water until each section is completely filled. Use the plug to cover the hole in the base. It is recommended to place a weight of at least 91 kg (200 lb) on the cross legs to ensure stability. Failure to do so may cause the weight to become unbalanced and cause the umbrella to fall, resulting in damage and/or personal injury.

ATTENTION : N'ouvrez pas le parapluie tant que l'assemblage n'a pas été terminé conformément aux instructions fournies dans ce manuel. Remplissez chaque section de la base avec du sable et ajoutez de l'eau pour l'humidifier. Ajoutez de l'eau jusqu'à ce que chaque section soit complètement remplie. Utilisez le bouchon pour couvrir le trou dans la base. Il est recommandé de placer un poids d'au moins 91 kg (200 lb) sur les pieds transversaux pour assurer la stabilité. Ne pas le faire pourrait entraîner un déséquilibre du poids et faire tomber le parapluie, provoquant des dommages et/ou des blessures.

ATENCIÓN: No abra la sombrilla hasta haber terminado el montaje de acuerdo con las instrucciones proporcionadas en este manual. Rellene cada sección de la base con arena y añada agua para humedecerla. Añada agua hasta llenar por completo cada sección. Use el tapón para tapar el orificio de la base. Se recomienda poner un peso de por lo menos 91 kg (200 lb) en las patas transversales para garantizar la estabilidad. El no hacerlo puede causar el desbalance del peso y hacer que la sombrilla se caiga, provocando daños y/o lesiones corporales.



INFORMATION: Be sure to secure and/or weight the base of the umbrella.

NOTE : Bien fixer et solidifier la base d parasol.

INFORMACIÓN: Asegúrese de fijar la base de la sombrilla y/o añadirle peso.



INFORMATION: Close the umbrella and use the canopy storage straps when umbrella is not in use. If the umbrella is stored off season in a box, the solar panel and battery pack must be removed to avoid damage.

NOTE : Fermer la toile et attacher les courroies de rangement lorsque le parasol n'est pas utilisé.

INFORMACIÓN: Cuando no utilice la sombrilla, ciérrela usando las correas de almacenamiento del toldo.



INFORMATION: Schematics in this manual are for assembly and operation illustration only. They may differ from the umbrella's actual appearance.

NOTE : Les illustrations du présent manuel sont fournies à titre indicatif pour l'assemblage et l'utilisation seulement. L'apparence réelle du parasol pourrait différer.

INFORMACIÓN: Los diagramas de este manual son a título indicativo solamente, para ilustrar el montaje y el uso del producto. La apariencia real de la sombrilla podría ser distinta.



INFORMATION: It is suggested that the consumer use a cover (not included) to protect umbrella against the elements.

NOTE : On recommande l'utilisation d'une housse (non comprise) pour protéger le parasol des intempéries.

INFORMACIÓN: Se sugiere que el consumidor utilice una funda (no incluida) para proteger el paraguas de los elementos.

Warranty | Garantie | Garantía

This product is covered under a manufacturer's 2-year warranty from date of purchase against defects in materials and workmanship. This warranty does not cover damage due to neglect, abuse or weather related damage. For full warranty disclosure, email us at customerservice@atleisure.com or chat with us at <https://help.atleisure.com>

NOT COVERED UNDER WARRANTY

This warranty excludes the following: acts of nature (i.e. wind, fire, freezing); damage caused by improper assembly, accident, disaster, misuse, abuse, or negligence and discoloration or fading of the finish as a result of exposure to the elements. Product not intended for commercial use. This warranty gives you specific rights, and you may also have other rights which may vary from state to state.

AUSTRALIA: Our goods come with guarantees that cannot be excluded under the Australian Consumer Law. You are entitled to a replacement or refund for a major failure and for compensation for any other reasonably foreseeable loss or damage. You are also entitled to have the goods repaired or replaced if the goods fail to be of acceptable quality and the failure does not amount to a major failure.

Ce produit est assorti d'une garantie du fabricant de 2 ans à compter de la date d'achat. Elle couvre tout défaut de matériaux et de fabrication, mais exclut les dommages causés par une négligence, une utilisation abusive ou les conditions météorologiques. Pour obtenir l'intégralité de la garantie, envoyer un courriel à customerservice@atleisure.com ou chatee en <https://help.atleisure.com>

EXCLUSION DE GARANTIE

Ne sont pas couverts par cette garantie: les dommages causés par une catastrophe naturelle (vent, feu, gel), un assemblage inadéquat, un accident, un sinistre, une mauvaise utilisation, une utilisation abusive ou une négligence, ni toute décoloration ou dégradation de la finition survenue à la suite d'une exposition aux éléments. Ce produit n'est pas destiné à un usage commercial. Cette garantie confère à l'acheteur des droits légaux spécifiques, qui peuvent s'ajouter à d'autres droits selon l'endroit où il habite.

AUSTRALIE : Nos articles sont offerts avec des garanties qui ne peuvent connaître d'exclusions au regard de la loi australienne sur la protection des consommateurs. Vous avez droit au remplacement ou au remboursement en cas de défaillance majeure de votre article ainsi qu'à une compensation en cas de perte ou de dommage prévisible. Vous avez aussi droit à la réparation ou au remplacement de l'article s'il n'est pas d'une qualité acceptable et que la défaillance n'est pas majeure.

Este producto está cubierto por una garantía del fabricante de 2 años, a partir de la fecha de compra, contra defectos en los materiales y la mano de obra. Esta garantía no cubre los daños causado por la negligencia, el maltrato o el mal tiempo. Para la versión completa de la garantía, servicio al cliente por correo electrónico en customerservice@atleisure.com o por chat en [customerservice@atleisure.com](https://help.atleisure.com), de lunes a viernes desde las 8 a. m. hasta las 5 p. m., hora del Este.

ASPECTOS NO CUBIERTOS POR LA GARANTÍA

Esta garantía excluye lo siguiente: fenómenos naturales (p.ej. vientos, incendios o heladas); los daños causado por un montaje incorrecto, accidente, desastre, uso indebido, maltrato, negligencia y la descoloración o el desteñido del acabado causado por la exposición a los elementos naturales. No use este producto para fines comerciales. Esta garantía le otorga derechos específicos y usted podría tener derechos adicionales, los cuales pueden variar de un estado a otro.

AUSTRALIA: Nuestros productos cuentan con garantías que no se pueden excluir bajo las Leyes del Consumidor de Australia. Usted tiene derecho a un cambio o devolución en caso de un fallo importante y a una compensación por cualquier otra pérdida o daño razonablemente previsible. También tiene derecho a la reparación o reemplazo de los bienes, si éstos no cumplen con una calidad aceptable y el fallo no constituye un fallo importante.

Filing a Claim | Réclamation | Presentación de una reclamación

If you are within your warranty, you may file a claim by sending your receipt and pictures of your damaged umbrella to ATLeisure at:

Email: customerservice@atleisure.com or chat with us at <https://help.atleisure.com>
8:00 AM to 5:00 PM EST (Monday - Friday)

Pour faire une réclamation, pourvu que le parasol soit encore couvert par la garantie, envoyer le reçu d'achat et des photos du parasol endommagé à ATLeisure par courriel à:

Service à la clientèle par courriel customerservice@atleisure.com ou par clavardage <https://help.atleisure.com> du lundi au vendredi, de 8 h à 17 h (HE).

Para presentar una reclamación respecto a un producto, dentro del periodo de la garantía, usted debe enviar el recibo de compra acompañado de fotos de su sombrilla dañada a ATLeisure:

Servicio al cliente por correo electrónico en customerservice@atleisure.com o por chat en [customerservice@atleisure.com](https://help.atleisure.com), de lunes a viernes desde las 8 a. m. hasta las 5 p. m., hora del Este.

Distributed by:
Costco Wholesale Corporation
P.O. Box 34535
Seattle, WA 98124-1535
USA
1-800-774-2678
www.costco.com

Costco Wholesale Canada Ltd.*
415 W. Hunt Club Road
Ottawa, Ontario
K2E 1C5, Canada
1-800-463-3783
www.costco.ca
* faisant affaire au Québec sous
le nom les Entrepôts Costco

Importado por:
Importadora Primex S.A. de C.V.
Blvd. Magnocentro No. 4
San Fernando La Herradura
Huixquilucan, Estado de México
C.P. 52765
RFC: IPR-930907-S70
(55)-5246-5500
www.costco.com.mx

Costco Wholesale Australia Pty Ltd
17-21 Parramatta Road
Lidcombe NSW 2141
Australia
www.costco.com.au

Costco Wholesale UK Ltd /
Costco Online UK Ltd
Hartspring Lane
Watford, Herts
WD25 8JS
United Kingdom
01923 213113
www.costco.co.uk

Costco Wholesale Spain S.L.U.
Polígono Empresarial Los Gavilanes
C/ Agustín de Betancourt, 17
28906 Getafe (Madrid) España
NIF: B86509460
900 111 155
www.costco.es

Costco Wholesale Iceland ehf.
Kauptún 3-7, 210 Gardabaer
Iceland
www.costco.is

Costco France
1 avenue de Bréhat
91140 Villebon-sur-Yvette
France
01 80 45 01 10
www.costco.fr

Costco Wholesale Japan Ltd.
2 Kakuchi, 2 Gaiku, Kaneda-Nishi
361 Urakura, Kisarazu shi
Chiba, 292-0007 Japan
0570-200-800
www.costco.co.jp

Costco Wholesale Korea, Ltd.
40, Iljik-ro
Gwangmyeong-si
Gyeonggi-do, 14347, Korea
1899-9900
www.costco.co.kr

Costco Wholesale New Zealand Limited
2 Gunton Drive
Westgate
Auckland 0814
New Zealand
www.costco.co.nz

Costco (China) Investment Co., Ltd.
Room 01 Mezzanine
No. 5178, Kang Xin Highway
Pudong New District
Shanghai
China 201315
+86-21-6257-7065

Costco Wholesale Sweden AB
Box 614
114 11 Stockholm
Sweden
www.costco.se

MADE IN CHINA
FABRIQUÉ EN CHINE
HECHO EN CHINA



www.atleisure.com

ATLANTA, GEORGIA, USA

Customer Service is available by email
at customerservice@atleisure.com or
chat at <https://help.atleisure.com>
8 AM – 5 PM EST, Monday – Friday.

www.atleisure.com

ATLANTA, GEORGIA, ÉTATS-UNIS

Service à la clientèle par courriel
customerservice@atleisure.com ou par
clavardage <https://help.atleisure.com>
du lundi au vendredi, de 8 h à 17 h (HE).

www.atleisure.com

ATLANTA, GEORGIA, ESTADOS UNIDOS

Servicio al cliente por correo electrónico
en customerservice@atleisure.com o por
chat en [customerservice@atleisure.com](https://help.atleisure.com),
de lunes a viernes desde las
8 a. m. hasta las 5 p. m., hora del Este.